



Schweizerische Akademie der Medizinischen Wissenschaften  
Académie Suisse des Sciences Médicales  
Accademia Svizzera delle Scienze Mediche  
Swiss Academy of Medical Sciences

## SAMW

Für die Wissenschaft, die  
Medizin und die Gesellschaft.

## ASSM

*Pour la science, pour la  
médecine, pour la société.*

Informationen zu unseren Aktivitäten auf  
**[samw.ch](http://samw.ch)** oder in unserem Online-Jahresbericht:  
**[samw.ch/jahresbericht/2020](http://samw.ch/jahresbericht/2020)**

*Informations sur nos activités à l'adresse*  
**[assm.ch](http://assm.ch)** ou dans notre rapport annuel en ligne:  
**[assm.ch/rapportannuel/2020](http://assm.ch/rapportannuel/2020)**

## ETHIK

- [samw.ch/ethik](http://samw.ch/ethik)
- [samw.ch/richtlinien](http://samw.ch/richtlinien)

## ÉTHIQUE

- [assm.ch/ethique](http://assm.ch/ethique)
- [assm.ch/directives](http://assm.ch/directives)

Durch ihre Zentrale Ethikkommission (ZEK) antizipiert und diskutiert die SAMW medizin-ethische Fragen, erarbeitet Richtlinien und Stellungnahmen für die Praxis.

*À travers la Commission Centrale d'Éthique (CCE), l'ASSM anticipe et discute des questions médico-éthiques et élabore des directives et des prises de position comme aide à la pratique.*

Als «Think Tank» hat die SAMW zum Ziel, die Reflexion über herausfordernde Themen in der Medizin anzustossen und sinnvolle Entwicklungen mitzugestalten.

*En tant que «think tank», l'objectif de l'ASSM est d'amorcer la réflexion sur des sujets complexes du domaine de la médecine et de participer à leurs développements.*

## PROJEKTE

- [samw.ch/projekte](http://samw.ch/projekte)

## PROJETS

- [assm.ch/projets](http://assm.ch/projets)

## PUBLIKATIONEN

- [samw.ch/publikationen](http://samw.ch/publikationen)

## PUBLICATIONS

- [assm.ch/publications](http://assm.ch/publications)

Die SAMW veröffentlicht vielfältige Publikationen, die kostenlos erhältlich sind. Zudem ermöglicht sie den freien Zugang zu medizinischer Literatur durch die Cochrane Library: [www.cochranelibrary.com](http://www.cochranelibrary.com)

*Les publications de l'ASSM portent sur des sujets variés et sont disponibles gratuitement. L'ASSM permet un accès libre à la littérature médicale à travers la Cochrane Library: [www.cochranelibrary.com](http://www.cochranelibrary.com)*

## VERANSTALTUNGEN

→ [samw.ch/agenda](https://samw.ch/agenda)

## MANIFESTATIONS

→ [assm.ch/agenda-fr](https://assm.ch/agenda-fr)

Zu Schwerpunkten wie Autonomie, Interprofessionalität oder Personalisierte Gesundheit organisiert die SAMW Fach- und Publikumsveranstaltungen, oft in Zusammenarbeit mit anderen Institutionen.

*L'ASSM organise, souvent en collaboration avec d'autres institutions, des manifestations destinées aux spécialistes et au grand public sur des thèmes tels que l'autonomie, l'interprofessionnalité ou la médecine personnalisée.*

Die SAMW setzt sich für eine hohe Forschungsqualität ein, fördert den wissenschaftlichen Nachwuchs und stärkt wichtige, aber in der Schweiz wenig etablierte Forschungsfelder, z. B. Palliative Care.

*L'ASSM s'engage pour une recherche de qualité, soutient la relève et renforce la recherche dans des domaines importants pour la médecine mais peu établis en Suisse, comme les soins palliatifs.*

## FÖRDERUNG

→ [samw.ch/foerderung](https://samw.ch/foerderung)

## ENCOURAGEMENT

→ [assm.ch/encouragement](https://assm.ch/encouragement)

## SWISS PERSONALIZED HEALTH NETWORK

→ [sphn.ch/de](https://sphn.ch/de)

→ [sphn.ch/fr](https://sphn.ch/fr)

Im Auftrag des Bundes leitet die SAMW die Umsetzung des «Swiss Personalized Health Network» (SPHN). Das SPHN schafft die Infrastruktur, um personalisierte Medizin und personalisierte Gesundheit in der Schweiz zu fördern.

*L'ASSM a été chargée par la Confédération de la direction et de la mise en œuvre du «Swiss Personalized Health Network» (SPHN). Le SPHN a pour but de développer l'infrastructure permettant d'encourager la médecine et la santé personnalisées en Suisse.*

## Die Schweizerische Akademie der Medizinischen Wissenschaften (SAMW)

- antizipiert Entwicklungen in der Medizin und deren Einfluss auf Individuen und Gesellschaft.
- klärt medizin-ethische Fragen.
- fördert Forschungsnachwuchs.
- unterstützt die Wissenschaft.
- berät Politik und Gesellschaft.
- ist Mitglied der Akademien der Wissenschaften Schweiz.

## L'Académie Suisse des Sciences Médicales (ASSM)

- *anticipe les développements de la médecine et leurs répercussions sur les individus et la société.*
- *examine les questions éthiques qui se posent dans le contexte médical.*
- *encourage la relève scientifique.*
- *œuvre en faveur de la science.*
- *met son expertise au service de la politique et de la société.*
- *est membre des Académies suisses des sciences.*



Schweizerische Akademie  
der Medizinischen Wissenschaften

Haus der Akademien  
Laupenstrasse 7, CH-3001 Bern

Tel. +41 31 306 92 70  
mail@samw.ch  
www.samw.ch